



**SBÍRKA
MEZINÁRODNÍCH SMLUV**
ČESKÁ REPUBLIKA

Částka 16 Rozeslána dne 15. června 2023 Cena Kč 47,-

O B S A H:

23. Sdělení Ministerstva zahraničních věcí o přijetí změny Dohody o mezinárodní finanční korporaci vyplývající z rezoluce Rady guvernérů č. 273

23**SDĚLENÍ****Ministerstva zahraničních věcí**

Ministerstvo zahraničních věcí sděluje, že dne 16. dubna 2020 byla přijata změna Dohody o mezinárodní finanční korporaci vyplývající z rezoluce Rady guvernérů č. 273¹⁾).

Se změnou Dohody vyslovil souhlas Parlament České republiky a prezident republiky podepsal listinu o přijetí změny.

Změna Dohody vstoupila v platnost na základě článku VII písm. c) Dohody dne 16. dubna 2020 a tímto dnem vstoupila v platnost i pro Českou republiku.

Anglické znění změny Dohody a její překlad do českého jazyka se vyhláší současně.

¹⁾ Dohoda o mezinárodní finanční korporaci, přijatá ve Washingtonu dne 25. května 1955, byla vyhlášena pod č. 500/1992 Sb. Změna Dohody o Mezinárodní finanční korporaci vyplývající z rezoluce Rady guvernérů č. 273, přijatá dne 9. března 2012, byla vyhlášena pod č. 44/2015 Sb. m. s.

**INTERNATIONAL FINANCE CORPORATION****BOARD OF GOVERNORS****Resolution No. 273****Amendment to the Articles of Agreement of the Corporation**

WHEREAS the Board of Directors, in its report dated June 4, 2018, has recommended that Article II, Section 2(c) (ii) of the Articles of Agreement of the Corporation be amended as set forth below;

WHEREAS, the Chairman of the Board of Governors has requested the Secretary of the Corporation to bring the proposal of the Board of Directors before the Board of Governors;

WHEREAS it is the intention of Members that this Resolution entitled "Amendment to the Articles of Agreement of the Corporation" and the proposed Resolution entitled "2018 General Capital Increase" be adopted concurrently and thereby achieving the intended linkage between the two.

NOW, THEREFORE, the Board of Governors hereby resolves as follows:

1. Article II, Section 2(c)(ii) of the Articles of Agreement of the Corporation shall be amended to read as follows:

Section 2. Capital Stock

"(c)(ii) in any other case, by an eighty-five percent majority of the total voting power."

2. In accordance with Article VII(c), the amendment above shall enter into force for all members as of the date the Corporation certifies, by formal communication addressed to all members, that: (i) proposed Resolution entitled "2018 General Capital Increase" has become effective; and (ii) three-fifths of the Governors, exercising eighty-five per cent of the total voting power, have adopted the amendment.

(Adopted on April 16, 2020)

PŘEKLAD

**MEZINÁRODNÍ FINANČNÍ KORPORACE
RADA GUVERNÉRŮ****Rezoluce č. 273****Změna Dohody o Mezinárodní finanční korporaci**

VZHLEDEM K TOMU, že Rada ředitelů ve své zprávě ze dne 4. června 2018 doporučila, aby článek II, sekce 2(c) (ii) Dohody o Mezinárodní finanční korporaci byl pozměněn, jak je uvedeno níže;

VZHLEDEM K TOMU, že předseda Rady guvernérů požádal tajemníka Korporace o předložení návrhu Rady ředitelů Radě guvernérů;

VZHLEDEM K TOMU, že je záměrem členů, aby tato rezoluce nazvaná „Změna Dohody o Mezinárodní finanční korporaci“ a předložená rezoluce nazvaná „Všeobecné navýšení kapitálu 2018“ byly přijaty souběžně a tím mezi nimi bylo dosaženo zamýšleného propojení.

Z TOHOTO DŮVODU NYNÍ Rada guvernérů rozhoduje takto:

1. článek II, část 2(c) (ii) Dohody o Mezinárodní finanční korporaci se mění na toto znění:

Část 2. Akciový kapitál

„(c)(ii) ve všech dalších případech osmdesáti pěti procentní většinou všech hlasů.“

2. V souladu s článkem VII(c) vstoupí výše uvedená změna v platnost pro všechny členy ke dni, kdy Korporace oficiální komunikací adresovanou všem členům potvrdí, že: (i) předložená rezoluce nazvaná „Všeobecné navýšení kapitálu 2018“ se stala účinnou; a (ii) tři pětiny guvernérů reprezentujících osmdesát pět procent celkové hlasovací síly přijalo změnu.

(Přijato 16. dubna 2020)



Vydává a tiskne: Tiskárna Ministerstva vnitra, Bartůňkova 1159/4, pošt. schr. 10, 149 00 Praha 11-Chodov, telefon: 974 887 312, e-mail: info@tmv.cz, www.tmv.cz • **Redakce:** Ministerstvo vnitra, nám. Hrdinů 1634/3, pošt. schr. 155/SB, 140 21 Praha 4, telefon: 974 817 289, e-mail: sbirka@mvcv.cz • **Administrace:** písemné objednávky předplatného, změny adres a počtu odebíraných výtisků – Walstead Moraviapress s.r.o., U Póny 3061, 690 02 Břeclav, telefon: 516 205 175, e-mail: sbirky@walstead-moraviapress.com • **Roční předplatné** se stanovuje za dodávku kompletního ročníku včetně rejstříku z předcházejícího roku a je od předplatitelů vybíráno formou záloh ve výši oznámené ve Sbírce mezinárodních smluv. Závěrečné vyúčtování se provádí po dodání kompletního ročníku na základě počtu skutečně vydaných částek (první záloha na rok 2023 činí 3 000 Kč) – Vychází podle potřeby. • **Distribuce:** Walstead Moraviapress s.r.o., U Póny 3061, 690 02 Břeclav – celoroční předplatné, objednávky jednotlivých částek (dobírky) a objednávky knihkupci – telefon 516 205 175, e-mail: sbirky@walstead-moraviapress.com • **Internetová prodejna:** www.sbirkyzakonu.cz • **Drobný prodej – Brno:** Distribuce a prodej odborné literatury, Selská 997/56; **Cheb:** EFREX, s.r.o., Karlova 1184/31; **Chomutov:** DDD Knihkupectví s.r.o., Ruská 85; **Kadaň:** KNIHAŘSTVÍ Jana Přibíková, J. Švermy 14; DDD Knihkupectví s.r.o., Mírové náměstí 117; **Plzeň:** Literární kavárna v budově ZČU, Jungmannova 153/1; **Praha 3:** Vydavatelství a nakladatelství Aleš Čeněk, Řipská 542/23; **Praha 4:** Tiskárna Ministerstva vnitra, Bartůňkova 1159/4; **Praha 6:** SUWECO CZ, s.r.o., Sestupná 153/11; **Praha 10:** Monitor CZ, s.r.o., Služeb 3056/4; **Ústí nad Labem:** KARTOON s.r.o., Klášská 3392/37 – vazby Sbírek mezinárodních smluv, telefon: 475 501 773, e-mail: kartoon@kartoon.cz • **Distribuční podmínky předplatného:** Jednotlivé částky jsou expedovány neprodleně po dodání z tiskárny. Objednávky nového předplatného jsou vyřizovány do 15 dnů a pravidelné dodávky jsou zahajovány od nejbližší částky po ověření úhrady předplatného nebo jeho zálohy. Částky vyšlé v době od zaevidování předplatného do jeho úhrady jsou doposílány jednorázově. Změny adres a počtu odebíraných výtisků jsou prováděny do 15 dnů. • **Reklama:** informace na tel. čísle 516 205 175.